

2016年9月29日
株式会社ゆりかもめ
東京地下鉄株式会社
東京都交通局
東京モノレール株式会社
東京臨海高速鉄道株式会社
東日本旅客鉄道株式会社
(社局名 50音順)

東京エリアの鉄道事業者6社局が連携し、 訪日外国人旅行者向け観光マップ「Tokyo Sightseeing Map」を作成しました

近年増加する訪日外国人旅行者のお客さまに鉄道ネットワークを活用していただき、より快適に東京観光を楽しんでいただくため、訪日外国人旅行者向け観光マップ「Tokyo Sightseeing Map」(以下、「マップ」といいます。)を鉄道事業者6社局共同で作成しました。

マップには、訪日外国人旅行者が多く訪れる地域(※)の主要観光スポットと、それぞれの観光スポットめぐりに便利な鉄道路線図を駅ナンバリング付きで掲載しています。

マップの裏面では、指さし会話集やICカード乗車券の使い方、駅や電車を利用する際のマナーといった、東京の鉄道を利用するにあたって必要性の高い情報を紹介するなど、これ1枚で訪日外国人旅行者のお客さまが迷わず便利に鉄道を利用できるためのツールとしてご活用いただくことを想定しています。

今回作成に参画した各鉄道事業者においては、訪日外国人旅行者の受入体制強化に今後ともより一層努めてまいります。

※外国人旅行者が多く訪れる地域について

- ・東京都「外国人旅行者の受入環境整備方針」(2014年12月)の重点整備エリア10地域(新宿・大久保・銀座・浅草、渋谷、東京駅周辺・丸の内・日本橋・秋葉原・上野・原宿・表参道・青山、お台場、六本木・赤坂)を網羅しました。
- ・鉄道事業者6社局は、この10地域をカバーする鉄道事業者としました。

1. 配布時期 2016年10月1日(土)以降、順次配布開始
2. 共同実施事業者 株式会社ゆりかもめ、東京地下鉄株式会社、東京都交通局、東京モノレール株式会社、東京臨海高速鉄道株式会社、東日本旅客鉄道株式会社
3. 配布箇所 マップ掲載エリア内の上記鉄道事業者6社局の主要な駅
4. マップの形状等 A3サイズ、両面印刷 ※デザインは別紙参照

以上

● 「Tokyo Sightseeing Map」 表面デザイン



● 「Tokyo Sightseeing Map」 裏面デザイン

WELCOME TO TOKYO!!

When you ask, say "SUMIMASEN (excuse me)" and POINT to the box below.

Taking trains	I want to buy an IC card.	I want to charge (top up) my IC card.	How do I get to the _____ station?	Lost & Found
I want to buy a ticket.	Stations: From _____ to _____	Which platform will take me to the _____ station?	What _____ 何車	Where _____ どこで
Restroom / Washroom	Free Wi-Fi	Prepaid SIM Card	International Call (Phone)	Information
ATM	Money Exchange	Tax Free Service Counter	Coin Lockers	Baggage Storage / Baggage Room
Drug Store / Pharmacy	Hospital / Clinic	Police (koban)	Yes, there is.	Sorry, there isn't.
			Sorry, I don't know.	I'm sorry.

Access to the Airport

For Haneda Airport

13 minutes

Shinjuku → Haneda Airport International Terminal

For Narita Airport

53 minutes

Shinjuku → Narita Airport Terminal 2-3

From Asakusa Line

15 minutes

Shinjuku → Haneda Airport International Terminal

SMART ride with an IC card

Suica and PASMO are prepaid IC cards that can be used to ride the train or bus, and even for shopping. They're super convenient since you won't have to buy a ticket every time you board. It's also easy to recharge at the station when your balance is running low.

Ticket

The display language can be changed to English.

Available for purchase at ticket vending machines.

Just recharge to keep using it.

A simple touch at the automatic ticket gate!

Can also be used at stores and beverage vending machines.

The card is valid for 10 years from the last day of use. You can use it at multiple trips to Japan.

Japanese COOL train manners

Do your part to help make using the trains pleasant for everyone.

BAD	COOL	BAD	COOL	BAD	COOL
Keep quiet on the train.	Set your mobile phone to vibrate or silent mode and avoid talking on the phone.	Hold your backpack in front of you.	Wait patiently in line.	Don't look at your phone while walking.	Smoking is prohibited on trains and in stations.
Keep rolling baggage by your side at stations and crowded areas.	Avoid crowding together in one spot when waiting for the train.	Properly secure your baggage when on the escalator.	Hold on to escalator handrails.		

※裏面デザインについては各社局により一部異なることがあります。